



СОВЕТ ЕВРОПЫ



ОБЩЕЕВРОПЕЙСКАЯ СТРАТЕГИЯ В ОБЛАСТИ БИОЛОГИЧЕСКОГО И ЛАНДШАФТНОГО РАЗНООБРАЗИЯ

Женева и Страсбург, 12 марта 2007 года

STRACO (2007) 4

СОВЕТ ОБЩЕЕВРОПЕЙСКОЙ СТРАТЕГИИ В ОБЛАСТИ БИОЛОГИЧЕСКОГО И ЛАНДШАФТНОГО РАЗНООБРАЗИЯ

БУДУЩЕЕ ОЕСБЛР

11-е совещание
29–30 марта 2007 года
Дворец Наций, Женева (Швейцария)

*Документ подготовлен Председателем, Бюро и друзьями Председателя
при содействии Объединенного секретариата ОЕСБЛР*

*Настоящий документ на совещании раздаваться не будет.
Просьба иметь при себе данный экземпляр.*

Введение

Совет ОЕСБЛР на своем 10-м совещании, состоявшемся в Национальном парке "Плитвицкие озера" в Хорватии в 2006 году, принял решение рассмотреть варианты будущего развития Общеευропейской стратегии в области биологического и ландшафтного разнообразия (ОЕСБЛР) на своем 11-м совещании в 2007 году. В качестве первого шага Председатель ОЕСБЛР принял решение предложить Объединенному секретариату подготовить обследование, которое позволило бы выяснить мнения членов Совета о возможной будущей роли или ролях ОЕСБЛР. Результаты обследования должны быть рассмотрены на предстоящих заседаниях Бюро ОЕСБЛР, и с их учетом Совету будут предложены рекомендации по совершенствованию ОЕСБЛР и повышению ее эффективности, принимая во внимание геополитические, экономические и прочие изменения, которые происходят в общеευропейском регионе.

Обследование

Обследование было подготовлено на основе обсуждений, состоявшихся в рамках хорватского совещания, и дополнительных обсуждений, проведенных на 8-м Совещании Конференции сторон Конвенции о биологическом разнообразии (КС КБР) в Куритибе при участии Председателя, Объединенного секретариата и членов Совета ОЕСБЛР. Вопросы обследования были разосланы членам Совета ОЕСБЛР 10 мая 2006 года, а дополнительное напоминание – 7 июня 2006 года. Крайним сроком для представления ответов на вопросы обследования было установлено 26 июня 2006 года. Объединенный секретариат ОЕСБЛР получил ответы от 18 стран (Бельгии, Болгарии, Венгрии, Германии, Италии, Латвии, Молдовы, Нидерландов, Польши, Словакии, Соединенного Королевства, Узбекистана, Финляндии, Хорватии, Чешской Республики, Швейцарии, Швеции и Эстонии), одного из секретариатов Конвенции по биоразнообразию (Секретариат Рамсарской конвенции) и трех НПО (ЕЦСП, ЦВЕРГПБ и ЕЦСЭИ). Результаты обследования были проанализированы и представлены Бюро на его 18-м заседании в сентябре 2006 года в документе STRACO (2006) 18: Результаты обследования (документ предоставлен Совету для целей настоящего совещания).

Послание Председателя, подготовленное после консультаций с Бюро и друзьями Председателя

В мае 2003 года Совет Общеευропейской стратегии в области биологического и ландшафтного биоразнообразия представил Резолюцию по биоразнообразию пятой Конференции на уровне министров "Окружающая среда для Европы" (Киев, Украина) для ее рассмотрения общеευропейскими министрами и главами делегаций, представляющих 53 страны региона, которые охватываются деятельностью ЕЭК ООН. После одобрения Резолюции по биоразнообразию в Киеве Совет ОЕСБЛР принял решение подготовить планы действий для ускорения деятельности и оказания помощи странам региона в достижении показателей биоразнообразия, с тем чтобы остановить утрату биологического разнообразия в общеευропейском регионе к 2010 году. В Киевской резолюции определены конкретные годовые цели в отношении того, как к 2010 году остановить утрату биоразнообразия среди инвазивных видов, в отношении представления информации, просвещения и повышения осведомленности общественности, финансирования, мониторинга и показателей, охраняемых районов, лесного хозяйства и сельского хозяйства.

Ряд организаций, таких как ЮНЕП, Совет Европы, Европейское агентство по окружающей среде, Объединенный исследовательский центр в Испре, Европейский центр сохранения природы, МСОП – Всемирный союз охраны природы, ЦВЕРГПБ, ЭКО-ФОРУМ и другие, поддерживают усилия, направленные на оказание содействия правительствам в осуществлении планов действий, связанных с достижением целей Киевской резолюции. Вместе с тем в целом поддержка в реализации планов действий и ОЕСБЛР и в обеспечении хода ее осуществления характеризовалась недостаточными масштабами, а особенно в последние годы даже наблюдается тенденция к ее сокращению.

Это объясняется разнообразными причинами, однако основное объяснение, возможно, заключается в том, что для многих стран, особенно в рамках ЕС, ОЕСБЛР не представляет конкретной пользы. Для продолжения осуществления ОЕСБЛР необходимо найти такую структуру и подход к ее реализации, которые удовлетворяли бы текущие потребности стран. Сегодня на повестке дня стоят вопросы о конкретных мерах и их осуществлении, а не о бюрократии. Во время обсуждений на предыдущих заседаниях Совета и Бюро, касавшихся отсутствия финансовой поддержки ОЕСБЛР и осуществления разнообразных видов деятельности в рамках выполнения планов действий, Совет ОЕСБЛР подчеркнул, что ОЕСБЛР необходимо модернизировать процедуры своей деятельности и разработать "стратегию", которая позволит ОЕСБЛР вновь заручиться поддержкой и привлечь к участию в ней правительства, НПО и заинтересованные стороны. Эта стратегия/новые принципы работы должны будут соответствовать общей концепции развития глобальной и региональной политики в области биоразнообразия (КБР и план действий ЕС в области биоразнообразия) и придать большее значение таким региональным структурам, как ЕС, страны, не являющиеся членами ЕС, страны ВЕКЦА и ЮВЕ. И КБР и ЕС подчеркивают важность учета проблемы биоразнообразия в деятельности других секторов. В связи с этим наличие разработанных на совещаниях Конференции сторон КБР политических документов по актуализации проблематики, связанной с биоразнообразием, должно стать одной из предпосылок реализации ОЕСБЛР. Наконец, разработка планов по созданию сетей и обеспечению коммуникации – еще одна важная предпосылка содействия выполнению целей 2010 года во всем регионе, но особенно в регионе ВЕКЦА.

Сценарии:

Объединенный секретариат ОЕСБЛР подготовил пять сценариев со сметами расходов, в которых прогнозируется будущее ОЕСБЛР (см. приложение). По итогам консультаций с Бюро ОЕСБЛР и друзьями Председателя последний принял решение рекомендовать сценарий III с добавлением тех общеевропейских мероприятий, которые имеют отношение к выполнению Киевской резолюции по биоразнообразию и в настоящее время финансируются. По их мнению, это наилучший сценарий развития ОЕСБЛР в соответствии с новой стратегией, предназначенной для общеевропейского региона. Его основные характеристики:

- инструмент для проведения политических дискуссий на основе, в частности, решений КС КБР;
- форум, объединяющий общеевропейский процесс, процесс в рамках ВЕКЦА и процессы в рамках ЕС;
- торговая площадка, где встречаются спрос и предложение (то есть происходит обмен передовым опытом);
- мощный информационный форум, в котором участвуют заинтересованные стороны, не занимающиеся непосредственно охраной природы.

Рабочий сценарий:

- Конференции "Биоразнообразие в Европе" должны быть тесно увязаны с проведением совещаний КС КБР и способствовать последовательному выполнению решений КС в общеевропейском регионе (*создавая возможности для проведения более содержательных обсуждений, более широкого участия других заинтересованных сторон, не ограничиваясь в качестве вклада в выполнение КБР подготовкой документов, которые после их публикации никто не будет читать*).
- Цели ОЕСБЛР следует на постоянной основе определять на основе решений КС КБР.
- В рамках ОЕСБЛР следует сосредоточиться на нескольких конкретных вопросах в зависимости от возможностей годовых планов/бюджетов и уделять им особое внимание на региональном и субрегиональном уровнях. Мероприятия должны, как правило, проводиться по инициативе правительств, НПО и/или партнеров, которые берут на себя ответственность за их финансирование (*гибкость и принцип "снизу вверх"*).

- Инициатива МСОП "2010 – Обратный отсчет" должна использоваться как средство для достижения целей 2010 года (Киевская резолюция и КБР).
- ОЕСБЛР должна работать в тесном сотрудничестве с заинтересованными сторонами, с тем чтобы содействовать осуществлению национальных стратегий в области биоразнообразия и планов действий в регионе, главным образом посредством субрегиональной деятельности и реализации проектов.
- Необходимо развивать связи между странами и регионами для содействия выполнению целей Киевской резолюции и решений Конференций сторон КБР.
- НПО в общеевропейском регионе должны образовать сети и связать их между собой (*это следует осуществлять под управлением НПО, например сети "2010 – Обратный отсчет"*).
- Необходимо ввести в действие план коммуникации ОЕСБЛР, и должно быть обеспечено финансирование для осуществления этого плана. (*ОЕСБЛР как мощный информационный форум, который дает ясное представление о целях 2010 года НА ВСЕХ ГЕОГРАФИЧЕСКИХ УРОВНЯХ и для всех заинтересованных сторон и который сближает различные точки зрения, практически полезные и перспективные проекты и направления деятельности, а также предварительные проекты*).

Организационная структура:

- Конференции "Биоразнообразие в Европе" должны также играть роль совета ОЕСБЛР. Следует принять окончательное решение о времени проведения этих конференций – до или после Конференций сторон КБР.
- Малое бюро будет принимать последующие меры относительно решений, принимаемых конференциями "Биоразнообразие в Европе". Бюро должно по-прежнему представлять интересы регионов. В его работе должен участвовать представитель Европейской комиссии.
- Секретариат: Региональное отделение для Европы (РОЕ) ЮНЕП и Совет Европы.
- Субрегиональная деятельность при участии стран, НПО и МПО. Большая часть деятельности, при условии ее финансирования, должна быть передана на субрегиональный уровень, с тем чтобы страны несли ответственность за свой субрегион (*осуществляется под руководством стран и НПО*).

Финансирование:

- Страны-участницы
- Заинтересованные стороны в сельскохозяйственном, лесохозяйственном, рыболовном, туристическом, банковском и других секторах
- Европейская комиссия
- НПО (помощь в осуществлении деятельности и инициатив по сбору средств)
- Совет Европы и РОЕ ЮНЕП.

Дополнительные мнения, высказанные на заседании Бюро:

На последнем заседании Бюро прозвучал ряд замечаний его участников в отношении рекомендаций о будущем ОЕСБЛР:

Нидерланды подчеркнули следующие моменты:

- Необходимость уделять первоочередное внимание деятельности по принципу "снизу вверх", то есть уменьшению централизации в управлении деятельностью со стороны Секретариата.

- Пересмотр ОЕСБЛР на основе модели функционирования инициативы "2010 – Обратный отсчет".
- Концепция деятельности в виде группы инициатив, которые могут стать планом действий, а не в виде плана действий, который диктует те или иные инициативы.
- ОЕСБЛР как платформа/рамки, обеспечивающие уделение особого внимания основным вопросам 2010 года.
- Необходимость думать о субрегиональной деятельности и приблизить ее к интересам целевых групп.
- Проведения конференций "Биоразнообразие в Европе" каждые два года достаточно для охвата общеевропейской деятельности.
- Значимость коммуникации как одной из целей ОЕСБЛР.
- Эффективность мероприятий ограниченного масштаба для стимулирования деятельности.

Центрально- и Восточноевропейская рабочая группа по повышению биоразнообразия (ЦВЕРГПБ) хотела бы, чтобы в рамках ОЕСБЛР принимались последующие меры по реализации решений Конференций сторон. Вместе с тем ее представители не видят ясного стратегического курса в предлагаемой стратегии на основе принципа "снизу вверх".

Хорватия также предпочла бы, чтобы ОЕСБЛР обеспечивала выполнение решений Конференций сторон, но информация о результатах должна направляться Конференции сторон КБР из регионов.

Некоторые предложения вызвали беспокойство ЭКО-ФОРУМА. По мнению этой организации, даже в случае осуществления деятельности по принципу "снизу вверх" Секретариат должен играть координирующую роль. ЭКО-ФОРУМ хотел бы, чтобы участие НПО не ограничивалось руководством инициативой "2010 – Обратный отсчет", хотя это эффективный механизм.

Европейская комиссия заявила о том, что положительно относится к предложению Председателя. Она указала на то, что конференции "Биоразнообразие в Европе" могли бы стать форумом для подготовки к проведению Конференций сторон КБР и предоставления им информации. Однако она обеспокоена тем, что тиражирование инициативы "2010 – Обратный отсчет" может приуменьшить значение ОЕСБЛР.

Объединенный секретариат отметил, что деятельность на низовом уровне может быть весьма успешной, но руководство, методические указания и стратегия должны определяться политическими рамками.

Нидерланды предложили сделать деятельность более конкретной и целенаправленной, что обеспечило бы ясный результат. Они заявили о необходимости сделать ОЕСБЛР более оперативной и о том, что конференции "Биоразнообразие в Европе" могли бы уделять больше внимания осуществлению инициатив стран и НПО, но также в увязке с решениями Конференций сторон КБР. Они также хотели бы видеть четко организованный процесс, интерес к которому проявили бы правительства и который принес бы реальную пользу. Они считают, что весьма важно понять, чего именно все правительства, особенно получающих помощь стран, хотят от ОЕСБЛР, а не только чего обычно хотят страны-доноры.

Объединенный секретариат заявил, что Совет должен решить, какие направления деятельности ОЕСБЛР будут продолжены и будут финансироваться. Семинары могут проводиться любой организацией. Какова реальная польза от осуществления ОЕСБЛР? Какие виды деятельности могут проводиться только в рамках ОЕСБЛР, причем не так, как другими партнерами? Секретариат заявил о необходимости убедиться в том, что ОЕСБЛР как механизм, имеющий отношение к осуществлению КБР в общеевропейском регионе, так или иначе обеспечивает сбор и представление информации Конференциям сторон КБР.

Рекомендация

Совет ОЕСБЛР может пожелать продолжить обсуждение этих предложений на 11-м совещании и представить дополнительные соображения, которые позволят после продолжающихся несколько лет дискуссий окончательно решить вопрос о будущем ОЕСБЛР.

- Следует ли продолжать осуществлять ОЕСБЛР с учетом рекомендаций Председателя, Бюро и друзей Председателя по совершенствованию ОЕСБЛР, как указано выше?
- Как будет финансироваться деятельность в рамках нового подхода?
- Необходимо принять окончательное решение по существу вопроса и времени проведения конференций "Биоразнообразие в Европе": будут ли они связаны с выполнением решений Конференций сторон КБР и до или после Конференций сторон они будут проводиться?
- Существует ли необходимость в организации подготовительных совещаний Конференций сторон КБР для региона ВЕКЦА и ЮВЕ?
- Нуждается ли в изменении (уменьшении размера) нынешняя структура Бюро ОЕСБЛР?

Сценарий 1: сохранение существующего положения вещей

Обычный объем работы Объединенного секретариата в год проведения конференции, не связанной с биоразнообразием в Европе, включает подготовку одного заседания Совета, двух заседаний Бюро и одного совещания КС КБР.

Секретариатские услуги, предоставляемые обеими организациями:

- подготовка и обслуживание заседаний Совета и его Бюро (организация заседаний);
- предоставление поддержки в осуществлении ОЕСБЛР;
- составление и актуализация обновляемой Рабочей программы ОЕСБЛР, мониторинг и подготовка отчетов о ходе ее выполнения;
- содействие синергии и взаимодополняемости программ работы ОЕСБЛР и КБР;
- информирование ЮНЕП, Комитета министров Совета Европы, Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций и других соответствующих органов о деятельности, осуществляемой в рамках ОЕСБЛР;
- подготовка для распространения среди членов Совета и наблюдателей различных докладов, документов и информации, необходимых для осуществления ОЕСБЛР или запрашиваемых Советом и его Бюро;
- популяризация и представление информации о характере деятельности ОЕСБЛР на других международных форумах и среди других органов;
- предоставление консультаций, рекомендаций и технической помощи государствам-членам в целях эффективного осуществления ОЕСБЛР;
- сотрудничество и координация с соответствующими региональными и международными органами, и в частности заключение таких административных соглашений и соглашений о сотрудничестве, которые могут быть необходимы для эффективного исполнения его функций;
- организация сбора средств для пополнения бюджета Объединенного секретариата и, по мере необходимости, для осуществления обновляемой Рабочей программы;
- координация подготовки документов для заседаний, обеспечение выполнения решений, принятых Советом, и выполнение других связанных с этим задач по просьбе Председателя;
- предоставление помощи Председателю в проведении заседаний Совета и Бюро и обеспечение участия Председателя в других соответствующих мероприятиях, в том числе имеющих отношение к подготовке Конференций на уровне министров и Конференций сторон Конвенции о биологическом разнообразии;
- подготовка докладов заседаний Совета и Бюро и любых других заседаний, имеющих отношение к осуществлению Общеευропейской стратегии;
- планирование существенного участия и организация конференций "Биоразнообразие в Европе", а также подготовка доклада в качестве общеевропейского вклада в совещания Конференции сторон Конвенции о биологическом разнообразии;
- обеспечение принятия последующих мер и осуществления решений Совета;
- организация регулярных заседаний Объединенного секретариата.

Дополнительные секретариатские услуги, предоставляемые ЮНЕП:

- внесение предложений по совершенствованию методов работы и интеграции и обеспечению взаимодействия между разными направлениями деятельности, разработанными в рамках Программы работы ОЕСБЛР, Киевской резолюции по биоразнообразию и любых будущих планов действий;
- координация разработки и регулярного обновления Рабочей программы ОЕСБЛР;
- выполнение функций координационного центра для правительств и соответствующих организаций в отношении информации, касающейся хода выполнения рабочих программ;

- обеспечение тесной координации между Объединенным секретариатом и Секретариатом Конвенции о биологическом разнообразии в рамках меморандума о сотрудничестве между Секретариатом КБР, Советом Европы и ЮНЕП;
- содействие сотрудничеству, координации и взаимодействию между ОЕСБЛР, ее Советом и Секретариатом и другими соответствующими процессами и органами, в частности КБР и ее Конференцией сторон и Секретариатом, субрегионом ВЕКЦА и его руководящей структурой и секретариатом, а также Европейским союзом, его Советом по окружающей среде, Комиссией и Европейским агентством по окружающей среде.

Дополнительные секретариатские услуги Совета Европы:

- подготовка проектов повестки дня и расписания заседаний Совета и Бюро;
- подготовка и рассылка приглашений участникам;
- выполнение функции координационного центра для правительств и соответствующих организаций в отношении информации, касающейся подготовки заседаний.

Расчетные трудозатраты: два штатных сотрудника, работающих полный рабочий день, в год на организацию, плюс дополнительный основной персонал и поддержка со стороны каждой организации Объединенного секретариата

Расходы	Основной бюджет Совета Европы	Основной бюджет ЮНЕП	Взносы доноров	Итого
<i>Координатор</i>			200 000	200 000
<i>Персонал ЮНЕП (специалисты и вспомогательный персонал)</i>		130 000		130 000
<i>Персонал Совета Европы (специалисты и вспомогательный персонал)</i>	175 000			175 000
<i>Командировочные расходы Объединенного секретариата</i>	16 000	5 000	20 000	41 000
<i>Два заседания Бюро</i>	18 200	5 000	5 000	28 200
<i>Заседание Совета (организация заседания, командировочные расходы участников и устный перевод)</i>	40 000	5 000	20 000	65 000
<i>Подготовка документов (письменный перевод, тиражирование и рассылка документов)</i>	8 100	5 000	10 000	23 100
<i>Прочие расходы (административные вспомогательные расходы, плата за услуги связи и т. п.)</i>	5 000	5 000	10 000	20 000
<i>Всего, расходов</i>	262 300	165 000	265 000	692 300

Дополнительная деятельность Объединенного секретариата в год проведения конференции "Биоразнообразие в Европе"

Виды деятельности, перечисленные выше, плюс организация Конференции
(за исключением времени работы персонала)

Вид деятельности	Предыдущий год	Текущий год	ИТОГО
1. Командировочные расходы (Секретариат)	5 000	5 000	10 000
2. Подготовительные заседания	10 000	10 000	20 000
3. Меморандумы о взаимопонимании с организациями-партнерами		60 000	60 000
4. Проезд участников к месту проведения конференции "Биоразнообразие в Европе" (один дополнительный участник от субрегиона Восточной Европы, Закавказья и Центральной Азии) и специально приглашенные гости		25 000	25 000
5. Участие НПО в работе конференции "Биоразнообразие в Европе"		20 000	20 000
6. Подготовка документов для конференции "Биоразнообразие в Европе" и конференции сторон КБР	10 000	10 000	20 000
7. Устный перевод на русский язык заседаний конференции "Биоразнообразие в Европе" и другие расходы по материально-техническому обеспечению ее работы		20 000	20 000
8. Дополнительные мероприятия на Конференции сторон КБР		10 000	10 000
9. Прочие расходы (административные вспомогательные расходы, плата за услуги связи, аренду и т. п.)		10 000	10 000
ВСЕГО, РАСХОДОВ	25 000	170 000	195 000

Специальные виды деятельности, осуществляемые Объединенным секретариатом для выполнения Киевской резолюции

Общеввропейская экологическая сеть (ОЕЭС)

Деятельность по сбору средств; подготовка исследований, информационных документов и предложений по направлениям деятельности и решениям Комитета; взаимодействие с другими международными организациями и НПО; организация конференций, симпозиумов, семинаров по созданию экологических сетей; увязка с программой Бернской конференции по экологическим сетям; привлечение консультантов (определение круга ведения, подготовка плана предстоящих работ); подготовка межправительственных совещаний и соответствующих повесток дня, рабочих документов и заключительных докладов; в качестве последующих мероприятий во исполнение Киевской резолюции, одобренной министрами на 5-й Конференции "Окружающая среда для Европы", подготовка и координация составления проекта доклада по оценке положения дел с ходом выполнения и подготовкой предварительных карт Общеввропейской экологической сети, которые должны быть представлены на следующей Конференции на уровне министров в Белграде 10–12 октября 2007 года. Для проведения Белградской конференции, в частности, ведется: подготовка национального вопросника, анализ ответов, подготовка контрактов с внешними консультантами, организация заседаний специального редакционного комитета, контроль над составлением проектов разных глав доклада по оценке и предварительных карт при консультациях с международными организациями и НПО, подготовка вместе с консультантом политической

брошюры, обобщающей выводы доклада по оценке, подготовка публикации доклада, включая макет и техническую работу; осуществляется управление добровольными финансовыми взносами для подготовки этих докладов (составление промежуточных докладов и подготовка итогового финансового отчета для представления организациям-донорам и странам-донорам); подготовка различных публикаций (докладов конференций, исследований и т. д.); текущие контакты с партнерами.

Расходы (за исключением оплаты времени работы персонала): 51 тыс. долл. США в год

Расчетные трудозатраты: 8 человеко-месяцев в год

Инвазивные чужеродные виды (ИЧВ)

Обеспечение взаимодействия, организация и участие в двух национальных семинарах по инвазивным чужеродным видам (в Загребе, 22–24 мая 2006 года, и Киеве, 2–4 октября 2006 года), включая подготовку проекта повестки дня и привлечение специалистов-консультантов в качестве распорядителей ресурсов; подготовка контракта на проведение независимого экспертного исследования механизмов международной и региональной торговли и их увязки с проблемой ИЧВ в целях обеспечения руководства дальнейшими действиями по этой проблематике. Согласование с другими мероприятиями, связанными с ИЧВ, в целях обеспечения участия экспертов по Бернской конвенции и использования Европейской стратегии по ИЧВ, принятой в соответствии с этой Конвенцией, например на семинаре ЕСОЗР/ФАО, посвященном тому, как бороться с инвазивными чужеродными растениями (Тунис, май 2006 года), и второй национальной конференции по ИЧВ в Испании (Леон, сентябрь 2006 года); текущие контакты со сторонами-участницами и другими партнерами; подготовка отчетов по заседаниям и исследований, которые должны быть представлены Постоянному комитету в ноябре 2006 года, а также подготовка будущей программы действий по ИЧВ, включая взаимодействие с Секретариатом КБР, поскольку проблема ИЧВ будет одним из вопросов, подлежащих углубленному рассмотрению на КС-9 КБР (Германия, 2008 год).

Расходы (за исключением оплаты времени работы персонала): 15 тыс. долл. США в год

Расчетные трудозатраты: 2 человеко-месяца в год

КМСЛЕ (Конференция на уровне министров по сохранению лесов в Европе): деятельность по сбору средств и подготовка предложений; согласование действий с подразделением КМСЛЕ в Варшаве по вопросам взаимодействия для определения единых рамок сотрудничества; организация и участие в совместных семинарах; привлечение консультантов (определение круга ведения и проекта документов, которые должны быть подготовлены); составление и обзор проектов документов; участие в совещаниях КМСЛЕ в целях представления отчетов; посещение совещаний для проведения совместных дополнительных мероприятий и для выступлений по вопросу общеевропейского сотрудничества между процессом биоразнообразия и процессом охраны лесов; подготовка и утверждение публикаций; текущие контакты с партнерами.

Расходы (за исключением оплаты времени работы персонала): 25 тыс. долл. США в год

Расчетные трудозатраты: 2 человеко-месяца в год

Рационализация общеевропейских показателей биоразнообразия 2010 года (SEBI2010): деятельность по сбору средств и подготовка предложений; участие в качестве члена координационной группы в совещаниях и представлении отчетности о ходе осуществления; организация шести заседаний Группы экспертов по устойчивому использованию и участие в них, а также подготовка отчетов о заседаниях группы экспертов; организация поездок для стран, не являющихся членами Европейского агентства по окружающей среде, в целях участия в заседаниях группы экспертов; координация разработки патентного показателя совместно с Всемирной организацией интеллектуальной собственности; организация семинаров по показателям и мониторингу для Юго-Восточной Европы, Восточной Европы, Закавказья и Центральной Азии при консультациях с отдельными партнерами; подготовка договоров с партнерами и консультантами и последующий контроль; участие в других совещаниях по показателям биоразнообразия для представления проекта, отчета о ходе выполнения проекта и/или для

выступлений по вопросу общеевропейского сотрудничества в целях разработки показателей биоразнообразия; текущие контакты с партнерами; подготовка и обзор различных документов.

Расходы (за исключением оплаты времени работы персонала): 100 тыс. долл. США

Расчетные трудозатраты: 2 человеко-месяца в год

Определение сельскохозяйственных территорий высокой природной ценности (СТПЦ): деятельность по сбору средств и подготовка предложений; взаимодействие и сотрудничество с партнерами, такими как ЕАОС и ОИЦ (Испра); организация и участие в семинарах для Юго-Восточной Европы, Восточной Европы, Закавказья и Центральной Азии при консультациях с отдельными партнерами; подготовка контрактов с партнерами и консультантами и принятие последующих мер; участие в других совещаниях по СТПЦ в целях представления проекта, отчета о ходе выполнения проекта и/или для выступлений по вопросу общеевропейского сотрудничества в области определения СТПЦ.

Расходы (за исключением оплаты времени работы персонала): 150 тыс. долл. США

Расчетные трудозатраты: 2 человеко-месяца в год

Сценарий I и как он соотносится с результатами обследования:

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством политической дискуссии на ежегодных конференциях или конференциях, проводящихся раз в два года.

50 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством осуществления мониторинговых мероприятий (конференции "Окружающая среда для Европы" и инициатива "Обратный отчет").

50 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством предоставления технической помощи странам ВЕКЦА.

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения субрегиональных или трансграничных семинаров.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения раз в два года конференций по биоразнообразию.

42 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством реализации проектов.

75 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, хотели бы, чтобы процесс ОЕСБЛР стал источником и средством распространения передового опыта и анализа конкретных ситуаций.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, хотели бы, чтобы процесс ОЕСБЛР способствовал появлению и распространению проектов, осуществляемых для достижения целей Киевской резолюции и целей 2010 года КБР.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, хотели бы, чтобы процесс ОЕСБЛР способствовал обмену мнениями о тенденциях и потребностях Европейского региона, а также распространению его результатов.

**Сценарий II: только проведение каждые два года
конференций "Биоразнообразие в Европе"**

Вид деятельности	2005 год	2006 год	ИТОГО
10. Координация (трудозатраты категорий специалистов и общего обслуживания = 4 человеко-месяца)	40 000	40 000	80 000
11. Командировочные расходы	5 000	5 000	10 000
12. Подготовительные заседания	10 000	10 000	20 000
13. Путевые расходы участников четвертой Конференции "Биоразнообразие в Европе" (Восточная Европа, Закавказье и Центральная Азия) и специально приглашенных гостей		50 000	50 000
14. Участие НПО в четвертой Конференции "Биоразнообразие в Европе"		30 000	30 000
15. Подготовка документов для четвертой Конференции "Биоразнообразие в Европе" и КС-8 КБР	10 000	10 000	20 000
16. Четвертая Конференция "Биоразнообразие в Европе" (устный перевод на русский язык и другие расходы по материально-техническому обеспечению)		20 000	20 000
17. Дополнительные мероприятия на КС-8 КБР		10 000	10 000
18. Прочие расходы (административные вспомогательные расходы, плата за услуги связи, аренду и т. п.)		10 000	10 000
ВСЕГО, РАСХОДОВ			250 000

Сценарий II и как он соотносится с результатами обследования:

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством проведения политической дискуссии на ежегодных конференциях или конференциях, проходящих раз в два года.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения раз в два года конференций по биоразнообразию.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, хотели бы, чтобы процесс ОЕСБЛР способствовал обмену мнениями о тенденциях и потребностях Европейского региона, а также распространению его результатов.

**Сценарий III: конференции "Биоразнообразие в Европе",
проводимые каждые два года, и семинары**

Расходы на конференции "Биоразнообразие в Европе", проводимые, как указано выше: 250 тыс. долл. США

Расходы на проведение каждого субрегионального семинара, по оценкам, составляют 50 тыс. долл. США, когда это делается при сотрудничестве с партнерами, которые берут на себя расходы по участию (суточные не по норме ООН), за исключением случаев, когда участвует Центральная Азия. Стоимость таких семинаров обычно гораздо выше из-за увеличения путевых расходов и составляет примерно 60–65 тыс. долл. США.

Расходы на подготовку каждого доклада или вспомогательных документов составляют около 20 тыс. долл. США.

Также следует принимать во внимание трудозатраты персонала, и, по оценке, они составляют около 34 тыс. долл. США на человеко-месяц для двух организаций.

Сценарий III и как он соотносится с результатами обследования:

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством проведения политической дискуссии на ежегодных конференциях или конференциях, проходящих раз в два года

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения субрегиональных или трансграничных семинаров

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения раз в два года конференций по биоразнообразию

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, хотели бы, чтобы процесс ОЕСБЛР способствовал обмену мнениями о тенденциях и потребностях Европейского региона, а также распространению его результатов

50 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством предоставления технической помощи странам ВЕКЦА.

**Сценарий IV: конференции "Биоразнообразие в Европе",
проводимые каждые два года, и проекты**

Расходы на конференции "Биоразнообразие в Европе", проводимые, как указано выше: 250 тыс. долл. США

Стоимость проекта зависит от типа проекта, который будет осуществляться, поэтому ее трудно оценить. Вместе с тем, если цель заключается в том, чтобы процесс ОЕСБЛР способствовал разработке проектов по сбору средств, тогда расходы любого проекта будут зависеть от финансового механизма или от привлекаемого донора, и единственными прямыми затратами, которые придется нести членам ОЕСБЛР, станет время работы персонала, необходимое для подготовки предложений по проекту. Тогда трудозатраты ЮНЕП оцениваются на уровне 17 тыс. долл. США на человеко-месяц.

Сценарий IV и как он соотносится с результатами обследования:

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством политической дискуссии на ежегодных конференциях или конференциях, проходящих раз в два года.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения конференций по биоразнообразию раз в два года.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, хотели бы, чтобы процесс ОЕСБЛР способствовал появлению и распространению проектов, осуществляемых для достижения целей Киевской резолюции и целей 2010 года КБР.

50 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством предоставления технической помощи странам ВЕКЦА.

42 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством реализации проектов.

Сценарий V: конференции "Биоразнообразие в Европе", проводимые каждые два года, и продолжение общеевропейской деятельности по достижению целей 2010 года

Расходы на конференции "Биоразнообразие в Европе", проводимые, как указано выше:
250 тыс. долл. США

Расходы на текущую деятельность по достижению целей 2010 года: 325 тыс. долл. США (вся сумма должна быть собрана).

Сценарий V и как он соотносится с результатами обследования:

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством проведения политической дискуссии на ежегодных конференциях или конференциях, проходящих раз в два года.

67 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения субрегиональных или трансграничных семинаров.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством проведения раз в два года конференций по биоразнообразию.

63 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, хотели бы, чтобы процесс ОЕСБЛР способствовал появлению и распространению проектов, осуществляемых для достижения целей Киевской резолюции и целей 2010 года КБР.

50 процентов тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что ОЕСБЛР может выполнять свои функции посредством предоставления технической помощи странам ВЕКЦА.

42 процента тех, кто ответил на вопросы обследования, считают, что повысить эффективность ОЕСБЛР в финансовом отношении и по существу можно посредством реализации проектов.